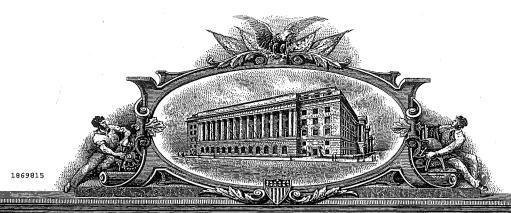
# **EXHIBIT 4**



# ANION ON ON AND CHANNACTOR AND CONTRACTOR OF A CONTRACTOR OF A

TO ALL TO WHOM THESE PRESENTS SHALL COME:

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE
United States Patent and Trademark Office

February 06, 2012

THIS IS TO CERTIFY THAT ANNEXED IS A TRUE COPY OF THE PATENT AND TRADEMARK OFFICE A JAPAN PATENT NUMBER JP D12411638.

By Authority of the

Under Secretary of Commerce for Intellectual Property and Director of the United States Patent and Trademark Office

Certifying Officer

- (19) 【発行国】日本国特許庁(JP)
- (45) 【発行日】平成17年6月6日(2005.6.6)
- (12)【公報種別】意匠公報(S)
- (11) 【登録番号】意匠登録第1241638号(D1241638)
- (24) 【登録日】平成17年4月15日(2005.4.15)
- (54) 【意匠に係る物品】カメラ付き携帯電話機

#### 【部分意匠】

- (52) 【意匠分類】H3-30
- (51) 【国際意匠分類(参考)】14-03
- 【Dターム】HCABAOO、HCABBO3、HCABCOO、HCACAO6、HCACCO2、HCACDO1、HCACEO1
- (21) 【出願番号】意願2004-31512(D2004-31512)
- (22) 【出願日】平成16年10月18日(2004.10.18)
- (72)【創作者】

【氏名】小山 啓一

【住所又は居所】大阪府大阪市阿倍野区長池町22番22号 シャープ株式会社内

(73)【意匠権者】

【識別番号】00005049

【氏名又は名称】シャープ株式会社

【氏名又は名称原語表記】SHARP KABUSHIKI KAISHA

【住所又は居所】大阪府大阪市阿倍野区長池町22番22号

【住所又は居所原語表記】22-22、Nagaike-cho, Abeno-ku, Osaka-shi, Osaka 545-8522 JAPAN

(74) 【代理人】

【識別番号】100103296

【弁理士】

【氏名又は名称】小池 隆彌

(74) 【代理人】

【識別番号】100088281

【弁理士】

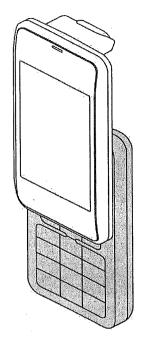
【氏名又は名称】田畑 昌男

【審査官】橘 崇生

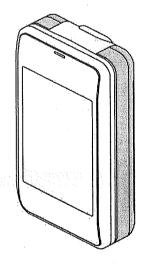
- (56) 【参考文献】意登1154720 意登1173802 意登1221142 意登1221145
- (55) 【意匠の説明】明調子で表した部分が、部分意匠として意匠登録を受けようとする部分である。

【図面】

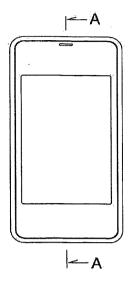
【開蓋斜視図】



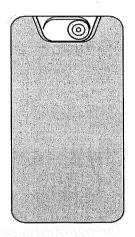
【斜視図】



【正面図】



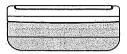
【背面図】



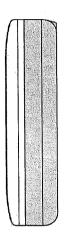
【平面図】



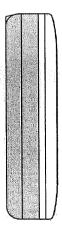
【底面図】



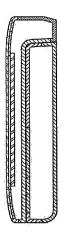
【右側面図】

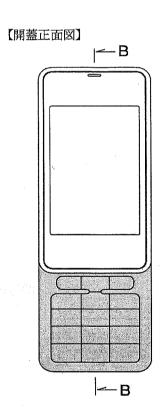


【左側面図】



【内部機構を省略したA-A端面図】





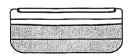
【開蓋背面図】



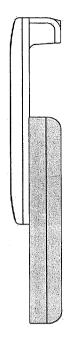
【開蓋平面図】



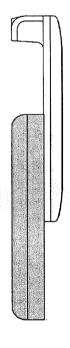
【開蓋底面図】



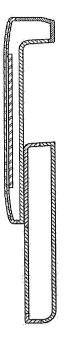
【開蓋右側面図】



【開蓋左側面図】



【内部機構を省略したB-B端面図】



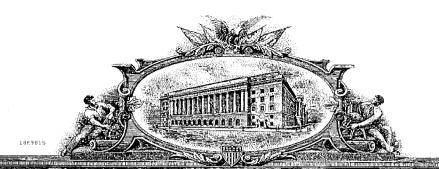
### CERTIFICATION OF TRANSLATION

I, Shunsuke Obinata, hereby certify that I am well versed in both Japanese and English languages, that I have over 25 years of experience in translating Japanese technical documents into English, and vice versa, and that the following translation of the document "*D12411638*" from Japanese to English is accurate and complete to the best of my knowledge and ability.

May 10, 2012

Shunsuke Obinata

Shh Obineta



## THE INTERPRETATION OF THE PROPERTY OF THE PROP

#### TO ALL TO WHOM THESE PRESENTS SHALL COME:

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE United States Patent and Trademark Office

February 06, 2012

THIS IS TO CERTIFY THAT ANNEXED IS A TRUE COPY OF THE PATENT AND TRADEMARK OFFICE A JAPAN PATENT NUMBER JP D12411638.

By Authority of the

Under Secretary of Commerce for Intellectual Property and Director of the United States Patent and Trademark Office



Certifying Officer

(19) [Issuing country] Japanese Patent Office

(45) [Issue Date] June 6, 2005(12) [Gazette] Design Gazette (S)

(11) [Registration number] Design registration 1241638 (D1241638)

(24) [Registration date] April 15, 2005

(54) [Article related to design] Portable telephone with camera

[Partial Design]

(52) [Design classification] H3-30

(51) [International design classification (reference)] 14-03

[D term] HCABA00, HCABB03, HCABC00, HCACA06,

HCACC02, HCACD01, HCACE01

(21) [Application number] Design application 2004-31512 (D2004-31512)

(22) [Filing date] October 18, 2004

(72) [Creator]

[Name] Koyama, Keiichi

[Address or residence] Sharp Corporation

2-22 Nagaike-cho, Abeno-ku. Osaka-shi, Osaka-fu

(73) [Owner of design right]

[ID number] 000005049

[Name or title] Sharp Corporation

[Name or title in original notation] SHARP KABUSHIKI KAISHA

[Address or residence] 2-22 Nagaike-cho, Abeno-ku. Osaka-shi, Osaka-fu

[Address or residence in original notation]

2-22, Nagaike-cho, Abeno-ku. Osaka-shi, Osaka

545-8522 JAPAN

(74) [Agent]

[ID number] 100103296

[Patent agent]

[Name or title] Koike, Takaya

(74) [Agent]

[ID number] 100088281

[Patent agent]

[Name or title] Tabata, Masao [Examiner] Tachibana, Takao

(56) [References]

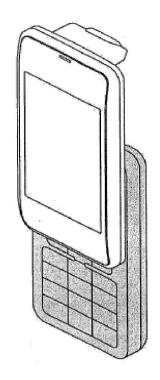
Design registration 1154720, Design registration 1173802, Design registration 1221142,

Design registration 1221145 (55) [Description of the design]

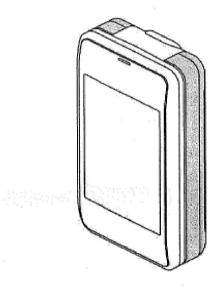
The part represented in bright tone is the part for which design registration is requested as a partial design.

[Drawings]

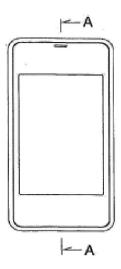
[Perspective view of an open lid]



[Perspective view]



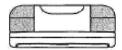
[Frontal view]



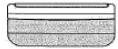
[Rear view]



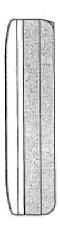
[Planar view]



[Bottom view]



[Right-side view]



[Left-side view]



[A-A edge view with internal mechanism omitted]



# [Frontal view with lid open]



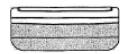
[Rear view with lid open]



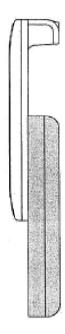
[Planar view with lid open]



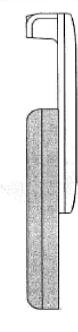
[Bottom view with lid open]



[Right-side view with lid open]



[Left-side view with cover open]



[B-B edge view with internal mechanism omitted]

